

BÜTTELBORN - Der Austausch über die Grenze hinweg, Kontakt zwischen den Vereinen aufbauen und eine offizielle Partnerschaft zwischen der Gemeinde Büttelborn und dem elsässischen Hoerdt herstellen. Mit diesen Vorgaben hatte sich der Verein gegründet. „Und wir haben unser Ziel fast erreicht“, eröffnete Gabriele Leinberger erfreut die Jahresversammlung am Freitagabend im Volkshaus.

„Am 27. April wird der erste Teil der offiziellen Verschwisterung stattfinden“, berichtete Bürgermeister Andreas Rotzinger. Die Delegation wird zunächst zu Kaffee und Kuchen eingeladen. Um 18 Uhr beginnt der offizielle Teil im Volkshaus, in dem auch die Unterzeichnung des Partnerschaftsvertrages zwischen den Orten vorgenommen wird. Im Anschluss wird mit den elsässischen Gästen und den Vereinsmitgliedern ein hessischer Abend gefeiert. Der zweite Teil der neuen Städtepartnerschaft werde am 23. September in Hoerdt gefeiert.

Eine Stunde Deutsch in der Grundschule

Auch für 2018 sind bereits jetzt zahlreiche Aktivitäten geplant. Im Mai wird der Verein wieder eine Busfahrt zum Spargelfest nach Hoerdt organisieren bevor im Juni der Gegenbesuch zur Spargelgala erfolgt. Am französischen Nationalfeiertag (14. Juli) starten die Boule-Spieler des SV Klein-Gerau wieder beim Turnier in Hoerdt, wo die Handballer des TV Büttelborn auch ihr diesjähriges Trainingslager im August planen. Im Oktober hat der Verein mit seinen elsässischen Freunden wieder eine Soirée Française geplant. „Im Mai erwarten wir den ‚Club du temps libre‘ zu Besuch“, berichtete Dieter Nau, Vorsitzender der Naturfreunde. Neben einem Spaziergang auf dem Kühkopf ist auch in Kooperation mit dem Büttelborner Heimat- und Geschichtsverein ein Ortsrundgang geplant.

INTERNETPRÄSENZ

Durch Initiative des Vereinsmitglieds Otmar Bender hat der Verein mit www.buettelborn-hoerdt.de eine eigene Internetpräsenz aufgebaut. Diese berichtet über die gemeinsamen Aktivitäten und anstehende Termine. Darüber hinaus gibt es weitere Informationen über Büttelborn und seine rund 185 Kilometer entfernt liegende Partnerstadt zu finden. (alis) Zahlreiche neue Erfahrungen und Eindrücke konnte Nathan Demesmay sammeln. Wie in dieser Zeitung berichtet, absolvierte der Abiturient ein Praktikum in der Gemeindeverwaltung. „Dazu habe ich ihm mit Mainz, Frankfurt und Darmstadt auch etwas von der Umgebung gezeigt“, ergänzte Dieter Gölzenleuchter. Ziel ist es, auch die Jugend zusammen zu bringen. Daher werde bei den Feierlichkeiten am 27. April auch das Büttelborner Jugendblasorchester das Fest musikalisch abrunden. Die Möglichkeiten des Jugendaustausches brachte Corinna Weber ins Spiel. In der Grundschule in Hoerdt gibt es bereits wöchentlich eine Stunde Deutschunterricht.

Bei den turnusmäßigen Neuwahlen stand Gabriele Leinberger aus beruflichen Gründen nicht länger als Vorsitzende zur Verfügung. Zum neuen Vereinsvorsitzenden wählte die Versammlung Dieter Gölzenleuchter, dem künftig Marie-Claude Rotzinger als Stellvertreterin zur Seite steht. Zur Schriftführerin wurde Burgel Reichert gewählt, während Monika Gölzenleuchter Schatzmeisterin bleibt. Als Beisitzer wurden Helga Ernst, Gabriele Leinberger, Ute Kroiß und Rita Schulmeyer gewählt.